

10.7.1968

754/A.B.
zu 749/J A n f r a g e b e a n t w o r t u n g

des Bundeskanzlers Dr. K l a u s
auf die Anfrage der Abgeordneten S t e i n h u b e r und Genossen,
betreffend Auslandsdelegierungen.

-.-.-.-.-

Die Abgeordneten zum Nationalrat Steinhuber, Schlager und Genossen haben in der Sitzung des Nationalrates am 16. Mai 1968 gem. § 71 des Geschäftsordnungsgesetzes des Nationalrates eine Anfrage an die Bundesregierung, betreffend Auslandsdelegierungen, Nr. 749/J, mit folgendem Wortlaut gerichtet:

"Die unterzeichneten Abgeordneten richten im Sinne einer Überprüfung der Sparsamkeit der Verwaltung an die Bundesregierung die nachstehende

A n f r a g e :

- 1) Welche Auslandsreisen von Mitgliedern der Bundesregierung und Staatssekretären wurden dem Ministerrat
 - a) im Jahre 1967
 - b) im ersten Quartal des Jahres 1968bekanntgegeben?
- 2) Welchen Zweck haben diese Auslandsreisen im einzelnen?
- 3) Was war das Reiseziel?
- 4) Wie lange war die Reisedauer?
- 5) Welche namentlich anzuführende Personen befanden sich in Begleitung der Regierungsmitglieder bzw. Staatssekretäre ?
- 6) Für welche Begleitpersonen wurden die Kosten aus Bundesmitteln bestritten?
- 7) Wie hoch war - ohne Aufgliederung auf die einzelnen Reisen - der Gesamtaufwand für die unter Punkt 1) genannten Auslandsreisen für die Mitglieder der Bundesregierung und Staatssekretäre bzw. für ihre Begleiter
 - a) im Jahre 1967
 - b) im ersten Quartal des Jahres 1968?"

Die Mitglieder der Bundesregierung haben mich in der Sitzung des Ministerrates am 2. Juli 1968 ermächtigt, diese Anfrage wie folgt zu beantworten:

Die einzelnen Auslandsreisen der Mitglieder der Bundesregierung und der Staatssekretäre wurden dem Ministerrat bekanntgegeben. Bei diesen Auslandsreisen wurde auf die Grundsätze der Notwendigkeit, Zweckmäßigkeit und Sparsamkeit Bedacht genommen.

Die gegenständliche Beantwortung umfaßt sämtliche Auslandsreisen der Mitglieder der Bundesregierung und der Staatssekretäre und deren Begleitpersonen in der Zeit vom 1. Jänner 1967 bis 31. März 1968.

754/A.B.

- 2 -

zu 749/J

Die Gesamtsumme der Kosten für die im nachfolgenden angeführten Reisen betrug

im Jahre 1967 --- 1.380.603,34 S und

im Jahre 1968 --- 165.330,39 S.

Diese Reisen verteilen sich auf die einzelnen Ressorts, wie aus der angeschlossenen Beilage ersichtlich ist.

-.-.-.-.-

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mitteln	Gesamtauf- wand für Re- mitgl. und Begleitung
Offizieller (Gegen)Besuch des Bundeskanzler. in der UdSSR	UdSSR	8 Tage	BKA: Sekt. Chef Dr. CHALOUPKA Sekt. Chef Dr. MEZNIK MS Dr. MOCK Dolm. PETIOKY u. STRUSIEVICI BM. f. AA: BM Dr. TONCIC Dr. HAYMERLE Ges. Dr. SEYFFERTITZ BM. f. U.: Ges. Dr. KARASEK BM. f. H. G. u. I.: Sekt. Chef Dr. GREGOR	für alle	
Offizieller Besuch des BK in der Ungar. Volksrepublik	Ungarn	4 Tage	BKA: Sekt. Chef. Dr. MEZNIK MS Dr. MOCK LS Dr. PARAK BM. f. AA: EM Dr. TONCIC Dr. HAYMERLE BM. f. U.: MR Dr. CANISIUS Dr. KARASEK	für alle - außer BK	
Offizieller (Gegen)Besuch des Bundeskanzlers in d. Sozialistischen Republik Rumänien	Rumänien	5 Tage	BKA: Sekt. Chef Dr. CHALOUPKA Sekt. Chef Dr. MEZNIK MS Dr. MOCK Dolm. STRUSIEVICI	für alle	./.

A U S L A N D S R E I S E N

d e s

Bundeskanzlers Dr. Josef KLAUS

1. FORTSETZUNG

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Bg- mitgl. und Begleitung
			<u>BM. f. AA:</u> BM Dr. TONCIC StS. Dr. DOBLETER Dr. HAYMERLE <u>BM. f. U:</u> Dr. KARASEK <u>BM. f. H:</u> Dr. FALBL	für alle	
Offiz. Besuch Bulgarien	Bulgarien	5 Tage	<u>PKA:</u> Sekt. Chef Dr. MEZNIK MS Dr. MOCK <u>BM. f. AA:</u> BM Dr. TONCIC Dr. SCHLUMBERGER <u>BM. f. U:</u> Dr. KARASEK <u>BM. f. H:</u> MR Dr. FALBL	für alle	
					S 77.624,73 =====
			1968		
Teilnahme an den Trauerfeierlich- keiten f. d. Alt- bundeskanzler d. BRD Dr. Adenauer	Bonn	2 Tage	MS Dr. MOCK	für alle	
					S 5.275,40 =====

A U S L A N D S R E I S E N

des

Staatssekretärs Dr. Karl GRUBER

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Eg- mitgl. und Begleitung
Teilnahme an Politikertagungen in der BRD	Bonn und Frankfurt/ Main	4 Tage			
Vortragsreise in den USA	Seattle San Francisco Chikago Cincinatti Boston New York Washington	19 Tage			
Vortragsreise in die BRD	Wetzlar	2 Tage			
Reise zum Europa- rat anlässlich der Vorlage des 9. Jahresberichtes der ENEA	Straßburg	4 Tage		1 9 6 8	<u>S 62.769,99</u>
					<u>S 1.297,40</u>

AUSLANDSREISEN

des

Staatssekretär Univ.Prof.Dr. Stephan KOREN

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bg. mitgl. und Begleitung
OECD-Ministerrats- tagung	Paris	4 Tage	MOK Dr. WOLF	für alle	
					<p><u>S 16.375,29</u></p>

AUSLANDSREISEN

des

Bundesministers für Unterricht

- 5 -

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bg. mitgl. und Begleitung
Besuch bei CERN in Genf u. Fühlungnahme wg. Projekt 300 GeV.	Genf	2 Tage	SekRat Dr. DRISCHEL Ges. Dr. KARASEK	für alle	
Offiz. Einl. iranische Regierung	Teheran Ephesus Istanbul	11 Tage	SektChef Dipl. Ing GOLSER Ges. Dr. KARASEK	für alle	
Vortrag a. d. Ruhr-Universität über österr. Hochschulgesetzgebung	Bochum	2 Tage			
Gastspiel d. Wiener Staatsoper bei d. Weltausstellung Besuch Universitäten	Montreal Ottawa Washington New York	20 Tage	Ges. Dr. KARASEK	für alle	
			1 9 6 8		S 155.501,90 =====
3. Wissenschaftsminister-Konferenz d. OECD	Paris	2 Tage	Ges. Dr. KARASEK		S 8.471,90 =====

d e s

Bundesministers für Landesverteidigung

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mitteln	Gesamtvari- wand für Bg- mitgl. und Begleitung
Offiz. Besuch in die Vereinigten Staaten von Ameri- ka	New York - Kentucky, - Florida - Maryland - Washington - New Jersey - Arizona - Kalifornien - New York	11 Tage	SektChef Dr. Lothar STEINER GdI Otto SEITZ Obst dG Karl RUBY Obst. Julius GRUND Obstlt. Franz HAJNY Mr. Friedrich WIRTH	für alle	
Teilnahme a.d. In- ternationalen Militärpilgerfahrt nach Lourdes	Lourdes	4 Tage	ObStR Prof. Dr. Franz LUKAS LFOffzJl Johann MOSER	für alle	
Offiz. Besuch i.d. Volksrepublik Bulgarien	Russe, - Varna - Burgas - Plovdiv Sofia	13 Tage	GenInt Dr. Franz ZOBEL Bgdr Ing. Franz ZEJDLIK Bgdr Johann FREISSLER ObstdG Ernst MAERKER	für alle	
					S 167.959,55 =====

A U S L A N D S R E I S E N

des

Bundesministers für Finanzen Dr. SCHMITZ

- 7 -

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Bg- mitgl. und Begleitung
Teilnahme des Bundesministers an der Familien- ministerkonferenz	Genf	2 Tage	FinKoär. Dr. Peter BENESCH	für alle	
Vorträge an der Universität über die österreichi- sche Wirtschafts- und Währungspoli- tik	Köln	3 Tage	FinKoär. Dr. Peter BENESCH	für alle	
Teilnahme an der Eröffnung des Auslandsseminars in Ohalo am See Genezareth	Israel	5 Tage	FinKoär. Dr. Peter BENESCH	für alle	
					<u>S 38.154,10</u>

A U S L A N D S R E I S E N
 des
 Bundesministers für Bauten und Technik

www.parlament.gv.at

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Bg- mitgl. und Begleitung
Besuch der Bau- messe	München	2 Tage	Ernst KÜHNE		
		<u>1968</u>			S 2.095,88 =====
Teilnahme an der Eröffnung d. Bau- zentrums	München	1 Tag	MS. Dr. TWAROCH Ernst KÜHNE	für alle	
Besuch d. Intern. Baufachmesse	München	2 Tage	Ernst KÜHNE MOK. Dr. DERSCH	für alle	
Teilnahme als Lei- ter d. österr. Re- gierungsdelegation a. d. Jubiläumstagung d. Intern. Donau- kommission	Budapest	3 Tage	MS. Dr. TWAROCH	für alle	
Vortrag d. Herrn Bundesm. vor der Österr. Handels- kammer i. d. Schweiz	Zürich	2 Tage	Ernst KÜHNE MOK. Dr. DERSCH	für alle	
					S 16.612,98 =====

A U S L A N D S R E I S E N

des

Bundesministers für Ausw. Angelegenheiten Dr. TONCIC

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bg. mitgl. und Begleitung
Staatsbesuch des Bundespräsidenten SO-Asien Konferenz EWG-Verhandlungen	Thailand Hongkong Brüssel	18 Tage	Dr. BIELKA Dr. PLATZER nur nach Honkong	für alle	
EFTA-Tagung	Stockholm	6 Tage	Dr. BIELKA Dr. PLATZER		
Begleitung des Bundeskanzlers	Moskau	8 Tage			
Ministertagung d. ECE	Genf	4 Tage	Dr. HENNIG	für alle	
Europarat	Straßburg	6 Tage			
Europarat	London	5 Tage			
Begleitung des Bundeskanzlers	Budapest	4 Tage			
Begleitung des Bundespräsidenten	Kanada	10 Tage			
Vortrag Univ. Zürich	Zürich- Paris	4 Tage			
Begleitung des Bundeskanzlers	Bukarest	5 Tage			

A U S L A N D S R E I S E N

Fortsetzung

d e s

Bundesministers für Ausw. Angelegenheiten Dr. TONCIC

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bg. mitgl. und Begleitung
EXPO 1967	Kanada	5 Tage			
XXI. GV UN	New York	18 Tage	Dr. TSCHOFEN	für alle	
Begleitung des Bundeskanzlers	Sofia	5 Tage			
Offiz. Besuch Dänemark		6 Tage	Dr. MARQUET Dr. KOLLER Dr. TSCHOFEN	für alle	
Europarat	Paris	6 Tage	Dr. HAYMERLE	für alle	
					S 270.537,- =====

A U S L A N D S R E I S E N

des

Bundesministers für Ausw. Angelegenheiten Dr. Waldheim 1968

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mitteln	Gesamtauf- wand für Eg- mitgl. und Begleitung
2. Welthandelskon- ferenz	New Delhi	3 Tage			
UN-Liquidierung Missionschefs- funktion	New York	13 Tage			
Offiz. Besuch in UdSSR.	Moskau	6 Tage	Dr. HAYMERLE Dr. HESSENBERGER Dr. KARASEK Dr. HENNIG		
					S 92.785,07 =====

www.parlament.gv.at

754/AB XI. GP - Anfragebeantwortung (gescanntes Original)

A U S L A N D S R E I S E N

ä e s

Staatssekretärs Dr. Bobleter

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Eg- mitgl. und Begleitung
Staatsbesuch des Bundespräsidenten	Thailand	11 Tage			
Begleitung des Bundeskanzlers	Bukarest	5 Tage			
Generalversamml. d. UN; Aussprache m. US-Justizminister Clark i. Washing- ton, Besprechung State Department	New York Washington Washington/Detroit Wash.- New Orleans etc. Houston- New York	21 Tage	Dr. Michael FITZ		
Reise nach New York UNIDO	New York	11 Tage	Dr. Manfred SCHEICH		
					S 232.336.51

www.parlament.gv.at

A U S L A N D S R E I S E N

d e s

Bundesministers für Verkehr und verstaatlichte Unternehmungen

- 13 -

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Rg. mitgl. und Begleitung
Vortrag über d. verstaatl. Industrie in Österreich anl. d. 22. Generalversammlung der österr. Handelskammer	Zürich	4 Tage	MinSchr Walter WULTSCH	für alle	
Staatsreise; Einladung des Ministers für Technologie, Berücksichtigung von Einrichtungen d. britischen Kernenergie-industrie	London	7 Tage	ZentrI Dr. Walter KNAPPI	für alle	
Teilnahme am 5. Fernschesymposium in der Schweiz, Liechtenstein und Deutschland, Berücksichtigung der Donau-Inn-Gemeinschaftswerke	Montreux Liechtenstein Füssen	6 Tage	MinSchr Walter WULTSCH	für alle	
25. Tagung der europäischen Konferenz der Verkehrsminister	Hamburg	7 Tage	ÖBB-Rat Friedr. STAUDINGER	für alle	
Besichtigung d. Hafenanlagen im Raume Rijeka	Rijeka	5 Tage	MinSchr Walter WULTSCH	für alle	

A U S L A N D S R E I S E N
d e s

Fortsetzung

Bundesministers für Verkehr und verstaatlichte Unternehmungen

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Eg- mitgl. und Begleitung
CEMT - Teilnahme am 2.interna- tionalen Symposium über Theorie u. Praxis i.d.Ver- kehrswirtschaft	München	5 Tage	MinSchr. Walter WULTSCH	für alle	
Reise über Ein- ladung des For- schungsministe- riums der BRD; Besichtigung v. Kernkraftwerken	Bonn Stuttgart	5 Tage	ÖBB-Rat Friedr. STAUBINGER	für alle	
Teilnahme a.d. Konferenz d.europ.Ver- kehrsminister	Paris	7 Tage	MinSchr. Walter WULTSCH	für alle	
					S 40.539,88 =====

www.parlament.gv.at

754/AB XI. GP - Anfragebeantwortung (gescanntes Original)

d e s
Bundesministers für Land- und Forstwirtschaft

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Rg. mitgl. und Begleitung
EWG-Verhandlungen	Brüssel	6 Tage			
Vortrag	Wiesbaden	2 Tage	MOK Dr.GERLITZ	für alle	
EWG-Kommission	Brüssel	3 Tage	SektChef Dr.PULTAR MR Dr.HAIN	für alle	
Bespr.m.Landwirtschaftsminister Faure	Paris	3 Tage	SektChef Dr.PULTAR MR Dr.HAIN	für alle	
14.Jahreskonferenz der FAO auf Ministerebene	Rom	4 Tage	MR Dipl.Ing. SCHRATT MOK Dr.GERLITZ	für alle	
					<u>54.796,99</u>

d e s

FortsetzungBundesministers für Land- und Forstwirtschaft

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bgmitgl. und Begleitung
		<u>1968</u>			
Teilnahme an Eröffnung d. Internat. Grünen Woche	Berlin	5 Tage	Sekt. Chef Dr. PULTAR MR Dr. HAIN MOK Dr. GERLITZ	für alle	
Bespr. betr. land- u. forstwirtschaftl. Entwicklungsprojekte u. deren Förderung durch Österreich	Tunesien	5 Tage	MR Dipl. Ing. SCHRATT MR Dr. DOREWIRTH	für alle	
					S 31.895,56 =====

www.parlament.gv.at

18 von 24
754/AB XI. GP - Anfragebeantwortung (gescanntes Original)

A U S L A N D S R E I S E N

d e s

Bundesministers für soziale Verwaltung

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtwand für Bgmitgl. und Begleitung
51. Tagung der Internationalen Arbeitskonferenz in Genf	Genf	3 Tage	MinSchr. Dr. Josef WINTERLEITNER	für alle	
1968					
Frauenarbeitsgemeinschaft in Bayern-Vortrag über Sozialpolitik Gespräch mit BM f. Arbeit und Sozialordnung d. BRD Hans Katzer	Feldafing am Starnbergersee München	2 Tage	Prof. Dr. Albert NOWAK Gen. Dir. d. Pensionsversicherungsanstalt der Angestellten Dr. Herbert KOHLMAIER Dr. Gottfried OPITZ Alois FRITTHUM Karl VEIT	für alle	<u>S 6.832,26</u>
					<u>S 5.210,08</u>

A U S L A N D S R E I S E N
d e s

Staatssekretärs Franz SORONIOS

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mitteln	Gesamtwert wenn zur Es- mitgl. und Begleitung
20. Weltgesund- heitskonferenz in Genf	Genf	5 Tage	Walter SPOINSCHER Fahrmeister	für alle	S 4.583,42 =====

A U S L A N D S R E I S E N

: des

Bundesministers für Justiz

- 19 -

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtaufwand für Bg. mitgl. und Begleitung
Rede u. Einladung vor der Konsultativversammlung des Europarates zur Abhaltung eines Symposions in Österreich über die Harmonisierung des intern. Presserechtes.	Straßburg	3 Tage	MR. Dr. Paul HAUSNER LGR. Dr. Helmut NARR VB. Ernst ENDL (Kraftfahrer)	für alle	
Auf Einladung des tunes. Staatssekretärs für Justiz, Mongi Slim.	Tunis	7 Tage	MR. Dr. Paul HAUSNER MR. Dr. Roland LOEWE	für alle	
Auf Einladung des bayerischen Staatsministers der Justiz Dr. Philipp Held (Gegenbesuch)	Bayern	5 Tage	MR. Dr. Franz SCHMATRAL LGR. Dr. Helmut NARR VB. Karl ZIERHOFER VB. Ernst ENDL	für alle	
					<u>S. 31.448,30</u>

A U S L A N D S R E I S E N

d e s

Bundesministers für Handel, Gewerbe und Industrie

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Bg- mitgl. und Begleitung
Debatte des Europarates u. Vortrag	Straßburg	2 Tage	Sekt.Chef Dr. SCHIPPER	für alle	
EWG-Kommission	Brüssel	6 Tage	SR Dr.STEIGER	für alle	
Teilnahme an 16. Ministerrats- tagung d.EFTA als Lt.d.österr. Delegation	Stockholm	4 Tage	AR WESSELY	für alle	
offizielle Ein- ladung des stv. Ministerpräs. von Jugoslawien	Belgrad	6 Tage	Sekt.Chef Dr.GREGOR SR Dr.STEIGER	für alle	
Besuch der Welt- ausstellung in Montreal anl. d.Österreich- Tages	Montreal	10 Tage	Chef.Red.Dr.WICTORIA	für alle	
Besuch d.Welt- ausstellung in Montreal; Bespr. betr.GATT-Fragen	Washington		MR Dr.PELLSCH Ges.Dr.TREU	für alle	

: d e s
Bundesministers für Handel, Gewerbe und Industrie

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleit- personen aus Budget- mittel	Gesamtauf- wand für Eg- mitgl. und Begleitung
Bespr. m. d. franz. Außenmin. über Fragen betr. d. weiteren Verhand- lungen Österr. mit der EWG	Paris	3 Tage	Ges. Dr. BURESCH SR Dr. STEIGER	für alle	
Bespr. m. d. Außen- minister Brandt als damaligen Vor- sitzenden des EWG-Min. Rates	Bonn	3 Tage	Ges. Dr. BURESCH SR Dr. STEIGER	für alle	
Bespr. m. d. Präs. d. EWG-Kommission Jean Rey	Brüssel	3 Tage	SR Dr. STEIGER	für alle	
17. Ministerrats- sitzung der EFTA	Lausanne	4 Tage	SR Dr. STEIGER	für alle	
Unterzeichnung des Wirtschafts- abkommens mit Ungarn	Budapest	2 Tage	MR Dr. FÄLBL VB Dr. FABRIZI	für alle	
24. Tagung d. Ver- tragsparteien d. GATT	Genf	3 Tage	AR Wessely	für alle	

754/AB XI GP. Anfragebeantwortung (geschnittenes Original)

23 von 24

A U S I A N D S R E I S E N

des

des Bundesministers für Handel, Gewerbe und Industrie

2. Fortsetzung

Zweck der Reise	Reiseziel	Dauer der Reise	Begleitpersonen	Kosten der Begleitpersonen aus Budgetmitteln	Gesamtwertung für die Begleitung
Vortrag anl. der Generalversammlung der Österr. Handelskammer	Zürich	1 Tag			
Besuch beim Präs. der EMG-Kommission Jean Rey	Brüssel	2 Tage			3.782,--

1968